SEAGATE

Expansion Desktop ユーザー・マニュアル

このドキュメントの最新オンライン版にアクセスするには
ここをクリックしてください。最新のコンテンツ、拡大可能な図解、分かりやすいナビゲーション、検索機能もあります。

Contents

1 ようこそ 4

パッケージ内容 4
最低システム要件 4
- ポート 4
- オペレーション・システム 4

2 はじめに 5

電源を接続する 5
コンピュータに接続 5
LEDの動作 6
Expansionの設定 7
- デバイスの登録 7
  - モバイル 7
  - Windows PCまたはMac 8
- ショートカット 10

3 Toolkitを使用してバックアップなどの機能を設定する 11

バックアップ計画の開始（Windowsのみ） 11
ミラー・フォルダの作成 11

4 デバイスをコンピュータから安全に取り外す 12

Windowsの場合 12
Macの場合 12
- Finderウィンドウ経由で取り出す 12
- デスクトップ経由で取り出す 12

5 最適なフォーマット 14

ファイル・システム・フォーマットの選択 14
- WindowsおよびMac両方との互換性 14
- Windows用にパフォーマンスを最適化 14
- macOS用にパフォーマンスを最適化 14
- 詳細 15

フォーマットの手順 15

6 よくある質問（FAQ） 16

全ユーザー 16
- 問題：ファイル転送の速度が遅すぎる 16
- 問題：パソコンにUSB-Aポートしかない 16
- 問題：USBデバイスにUSBハブを使用しなければならない。 16
- 問題：付属のUSBケーブルが短すぎる 17
- 問題：ファイル転送に関するエラーメッセージが表示される 17

Windowsの場合 18
- 問題：コンピュータにハードディスク・ドライブのアイコンが表示されない。 18

Macの場合 18
- 問題：デスクトップにハードディスク・ドライブのアイコンが表示されない 18

7 Regulatory Compliance 20

FCC DECLARATION OF CONFORMANCE 20
- CLASS B 20

For Australian Customers Only 20
China RoHS 21
Taiwan RoHS 21
VCCI-B 22

ようこそ

パッケージ内容

- Seagate Expansion
- 18W電源アダプタ
- USB 3.0ケーブル (USB micro-B to USB-C)
- クイック・スタート・ガイド

最低システム要件

ポート

USB-Cポートを使用するパソコンにSeagateデバイスを接続できます。

本デバイスは、USB 3.0規格以上のポートを持つパソコンへの接続に対応しています。

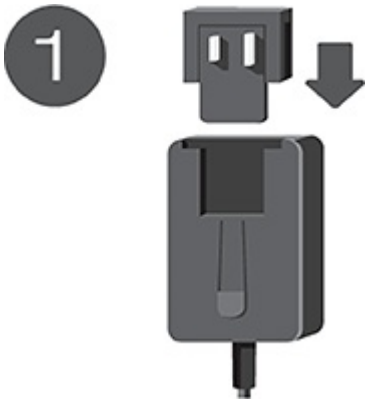
オペレーション・システム

Seagateのハードウェア&とソフトウェアのオペレーティング・システム要件をご覧ください。

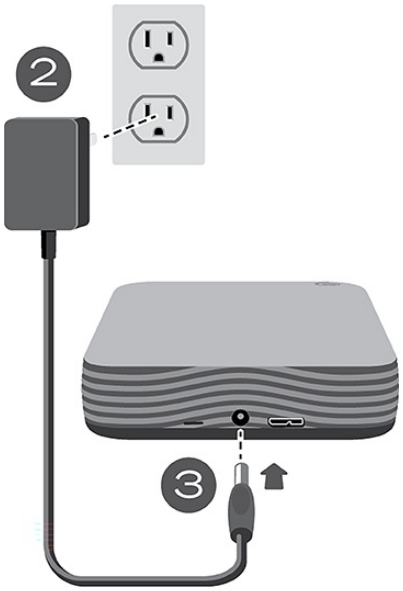
はじめに

電源を接続する

1. 電源装置の溝の部分に、お住まいの地域用のアダプタ・プラグを取り付けます。アダプタを下にスライドさせて所定の位置で固定します。

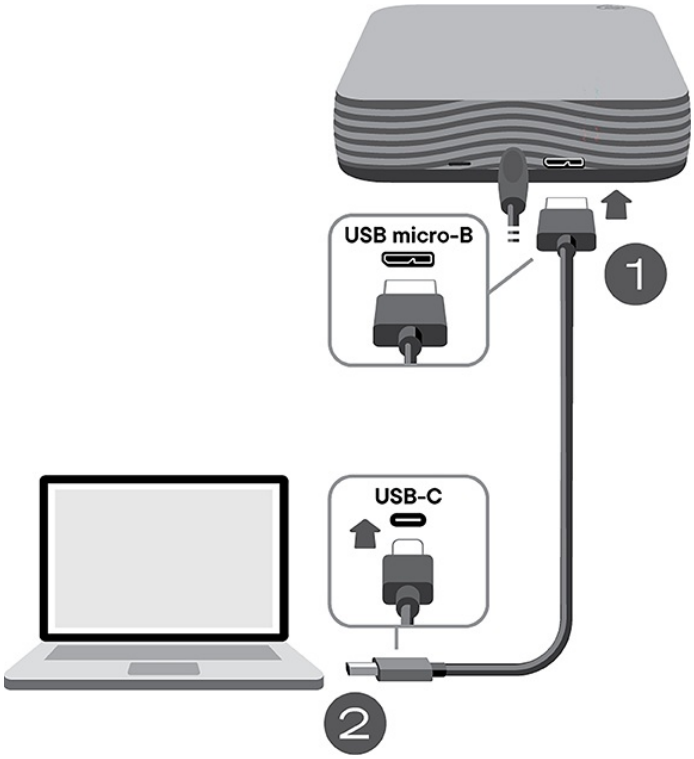


2. Seagate Expansionに電源ケーブルを接続します。
3. 電源を電源コンセントに接続します。



コンピュータに接続

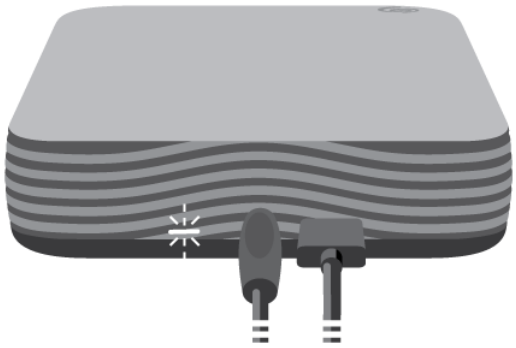
1. ケーブルのUSB micro-B端子をExpansionのUSB micro-Bポートに接続します。
2. パソコンのUSB-Cポートにケーブルの USB-C端子を接続します。



コンピュータのUSB-Aポートにデバイスを接続できます。USB-AポートはUSB 3.0以上に対応している必要があります。USB micro-B to USB-Aケーブルはこのデバイスには付属していません。

LEDの動作

ステータスLEDは、Expansionのステータスや動作状況を示します。



LED	状態
点灯（白）	デバイスの準備が完了しています。
ゆっくりと点滅（白）	a. ドライブがアクセス中です。 b. ドライブが省電力モードになりました。

消灯	a. ドライブが長時間省電力モードになっていたため、デバイスが利用できません。 b. ドライブはコンピュータから安全に取り外されました。

Expansionの設定

設定では以下を行うことができます。

Expansionの登録	情報やサポートに簡単にアクセスして、デバイスを最大限に活用することができます。
Toolkitのインストール	バックアップ計画などを設定できます。

デバイスの登録

デバイスを登録する方法は、次の2つから選択できます:

モバイル	パッケージに含まれているクイック・スタート・ガイドには、携帯電話やタブレットを使用して素早く簡便に登録できるQRコードが記載されています。
Windows PCまたはMac	ドライブのボリュームを開き、Start Hereアプリを起動します。

モバイル

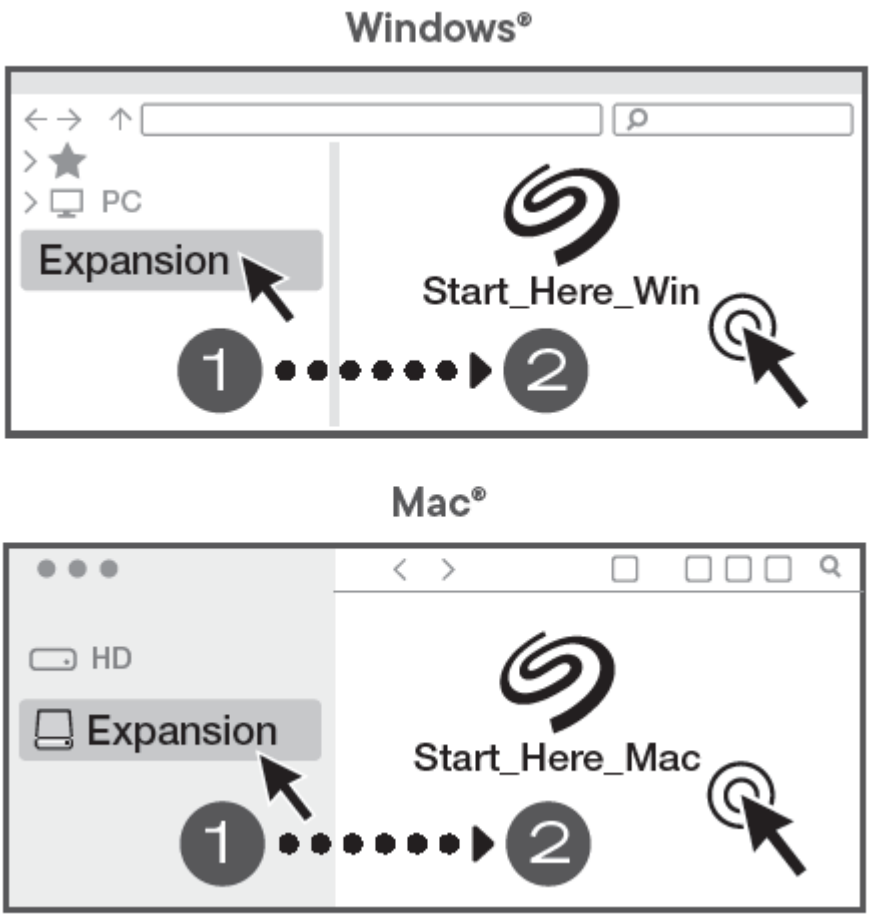
1. パッケージに同梱されているクイック・スタート・ガイドを開きます。
2. Expansionを登録してパートナー特典を利用するには、専用のQRコードをスキャンし、画面の指示に従ってください。

デバイス登録を確認するメールが送信されます。メッセージには、Windows PCまたはMacにToolkitをダウンロードしてインストールする方法が記載されています。

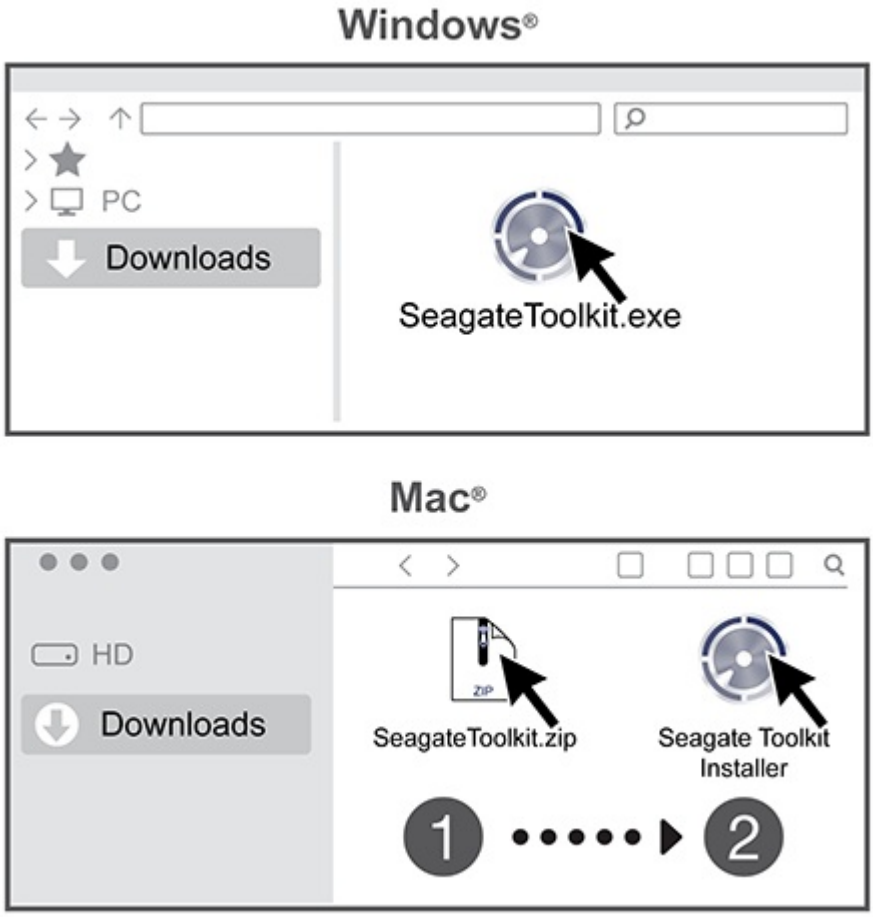
> www.seagate.com/toolkitにアクセスして、Toolkitインストーラをダウンロードすることもできます。

Windows PCまたはMac

1. コンピュータでFinderまたはファイル・エクスプローラなどのファイル・マネージャを使用して、Expansionドライブのボリュームを開きます。
2. **Start_Here_Win**または**Start_Here_Mac**を起動します。



3. アプリを使用してデバイスを登録し、パートナー特典を利用します。
4. Toolkitページで、Toolkitインストーラをダウンロードします。
5. ファイルエクスプローラやFinderなどのファイルマネージャーを使って、ダウンロードしたフォルダを開きます。
   A. **Win—SeagateToolkit.exe**をダブルクリックしてアプリケーションを起動します。
   B. **Mac – SeagateToolkit.zip**ファイルを開きます。**Seagate Toolkit Installer**をダブルクリックしてアプリケーションを起動します。



Toolkitのインストールにはインターネット接続が必要です。

ショートカット

QRコード付きのクイック・スタート・ガイドを紛失し、**Start Here**アプリがドライブから削除されている場合は、以下のURLを使用してデバイスを登録し、Toolkitをインストールできます。

登録	www.seagate.com/register
Toolkitのインストール	www.seagate.com/toolkit

Toolkitを使用してバックアップなどの機能を設定する

Toolkitには、ミラー・フォルダを管理したり、バックアップ計画を簡単に設定したりできる便利なツールがあります。

バックアップ計画の開始（Windowsのみ）

コンテンツ、ストレージ・デバイス、希望のスケジュールに合わせてカスタマイズ・プランを作成することができます。

バックアップ計画の詳しい設定方法については、こちらをご覧ください。

ミラー・フォルダの作成

ストレージ・デバイスと同期しているWindows PCまたはMacでミラー・フォルダを作成することができます。フォルダ内でファイルの追加、編集、または削除を行うと、Tookitがその変更をもう一方のフォルダに自動で反映します。

ミラー・フォルダの詳しい作成方法については、こちらをご覧ください。

デバイスをコンピュータから安全に取り外す

物理的に取り外す前に、ストレージ・ドライブを必ずコンピュータから取り出してください。コンピュータは、取り外す前にそのドライブ上でファイリングとハウスキーピング処理を実行する必要があります。ファイルの破損を防ぐため、以下の手順に従ってドライブを正しく取り出してください。

Windowsの場合

[安全な取り外し] ツールを使用してデバイスを取り出します。

1. システム・トレイで [隠しアイコンを表示] 矢印を選択します。

2. [ハードウェアを安全に取り外してメディアを取り出す] アイコン を選択します。

3. デバイス一覧から、取り出したいデバイスを選択します。デバイスを安全に取り外すことができるようになると、Windowsが通知を表示します。
4. 通知が表示されたら、デバイスをコンピュータから取り外します。

Macの場合

Macからデバイスを取り出すにはいくつかの方法があります。次の2つのオプションを参照してください。

Finderウィンドウ経由で取り出す

1. Finderウィンドウを開きます。
2. サイドバーで [デバイス] に移動して、取り出したいドライブを探します。ドライブ名の右側にある取り出しアイコンを選択します。
3. Finderウィンドウからドライブのアイコンが消えたら、デバイスをコンピュータから物理的に取り外すことができます。

デスクトップ経由で取り出す

1. デバイスのデスクトップ・アイコンを選択して、ゴミ箱にドラッグします。
2. デバイスのアイコンがデスクトップに表示されなくなったら、デバイスをMacから物理的に取り外します。

最適なフォーマット

デバイスは、MacおよびWindows両方のコンピュータとの互換性を維持するために、exFAT (Extended File Allocation Table) で事前にフォーマットされています。

ファイル・システム・フォーマットの選択

ファイル・システムのフォーマットを選択するときは、日常的なデバイスの使用で互換性とパフォーマンスのどちらの方が重要かを考慮してください。

- 互換性—ドライブをWindows PCとMac両方に接続する場合は、クロスプラットフォーム対応のフォーマットが必要です。
- パフォーマンス—ドライブをWindowsまたはMacのいずれか一方のみと接続する場合は、そのオペレーティング・システムのネイティブ・ファイル・システムでドライブをフォーマットすることで、ファイル・コピーのパフォーマンスを最適化することができます。

WindowsおよびMac両方との互換性

exFATは、すべてのバージョンのWindowsおよびmacOSと互換性がある軽量のファイル・システムです。ドライブをWindows PCとMac両方で使用する場合は、exFATでドライブをフォーマットします。exFATは両方のコンピュータにクロスプラットフォーム・アクセスを提供しますが、以下の点に留意してください。

- exFATは、ファイル履歴 (Windows) やTime Machine (macOS) などの標準搭載のバックアップ・ユーティリティとは互換性がなく、これらのユーティリティには推奨されません。バックアップ・ユーティリティのいずれかを使用する場合は、そのユーティリティを実行するコンピュータのネイティブ・ファイル・システムでドライブをフォーマットする必要があります。Time Machineは、最初のバックアップを実行する前に、macOS用にドライブを自動的にフォーマットします。
- exFATはジャーナリング・ファイル・システムではないため、エラーが発生した場合やドライブが適切に取り外されなかった場合に、データ破損のリスクが高くなります。

Windows用にパフォーマンスを最適化

NTFS (New Technology File System) はWindows用の独自のジャーナリング・ファイル・システムです。macOSはNTFSボリュームを読み込むことはできますが、ネイティブに書き込むことはできません。つまりMacは、NTFSでフォーマットされたドライブからファイルをコピーすることはできますが、ドライブにファイルを追加することも、ドライブからファイルを削除することもできません。Macでのこのような一方向転送以上の汎用性が必要な場合は、exFATの使用を検討してください。

macOS用にパフォーマンスを最適化

Appleは2つの独自のファイル・システムを提供しています。

HFS+ (Hierarchical File System Plus) は、機械式およびハイブリッドの内蔵ドライブ向けに1998年から使用されているAppleのファイル・システムです。macOS Sierra（バージョン10.12）以前では、HFS+がデフォルトで使用されています。

APFS (Apple File System) は、ソリッド・ステート・ドライブ (SSD) とフラッシュベース・ストレージ・システム向けに最適化されたAppleのファイル・システムですが、ハードディスク・ドライブ (HDD) にも対応しています。macOS High Sierra（バージョン10.13）のリリース時に初めて導入されました。APFSは、High Sierra以降を実行するMacでのみ読取ることができます。

Appleのファイル・システムのいずれかを選択するときは、以下の点に考慮してください。

- WindowsはAPFSボリュームやHFS+ボリュームをネイティブに読取り/書込みできません。クロスプラットフォームの互換性が必要なときは、exFATでドライブをフォーマットする必要があります。
- ドライブをTime Machineで使用したい場合：
  - macOS Big Sur（バージョン11）以降のデフォルトのフォーマットはAPFSです。
  - macOS Catalina（バージョン10.15）以前のデフォルトのフォーマットはHFS+です。
- ドライブを使用して旧式のOSバージョンを実行するMac間でファイルを移動したい場合は、APFSではなく、HFS+でドライブをフォーマットすることを検討してください。
- macOSファイル・システムとAndroid：macOS向けにドライブをフォーマットすると、Androidデバイスとの接続に対応しなくなる場合があります。

詳細

ファイル・システム・フォーマットを選択する際のその他の考慮事項については、ファイル・システム・フォーマットの比較を参照してください。

フォーマットの手順

ドライブのフォーマットの手順については、ドライブのフォーマット方法を参照してください。

よくある質問（FAQ）

Seagateハードディスク・ドライブの設定や使い方については、以下のよくある質問をご覧ください。その他のサポート・リソースをご希望の場合は、Seagateカスタマー・サポートまでお問い合わせください。

全ユーザー

問題：ファイル転送の速度が遅すぎる

USBケーブルの両端はしっかりと接続されていますか？

以下のケーブル接続に関するトラブルシューティングのヒントをご覧ください。

- USBケーブルの両端が各ポートにしっかりと接続されていることを確認してください。
- コンピュータからドライブを安全に取り外して、ケーブルを外し、10秒待ってからケーブルをもう一度接続してください。
- 別のUSBケーブルで試してください。

ハードディスク・ドライブは、パソコンまたはハブの高速USB 2.0ポートに接続されていますか？

ハードディスク・ドライブが高速2.0ポートまたはハブに接続されていると、通常性能が落ちます。Seagate Expansionは、USB 3.0以上に対応したポートに接続するとパフォーマンスが向上します。それ以外の場合、USB転送速度は落ちます。

同じポートまたはハブに他のUSBデバイスが接続されていませんか？

他のUSBデバイスを取り外して、ハードディスク・ドライブの性能が改善されるかどうかを確認してください。

問題：パソコンにUSB-Aポートしかない

パソコンにUSB-Aポートしかありません。ドライブをパソコンに接続するにはどうしたらいいですか？

USB-Aケーブルはこのドライブには付属していません。次の2つの選択肢があります。

- USB micro-B端子とUSB-A端子のあるケーブルを使用する。USB 3.0以上に対応したケーブルである必要があります。
- メスUSB Type Cポートとオス USB-A端子のあるアダプタを使用する。

問題：USBデバイスにUSBハブを使用しなければならない。

USBハブでこのハードディスク・ドライブを使用できますか？

はい、ハードディスク・ドライブはUSBハブに接続できます。ハブを使用していて検出できない、転送速度が通常よりも遅い、パソコンとの接続がランダムに切れるなどの問題が発生する場合は、パソコンのUSBポートに直接ハードディスク・ドライブを接続し直してみてください。

USBハブの中には電源管理効率の悪いものがあり、接続したデバイスで問題を引き起こすことがあります。このような場合は、電源ケーブルが付属している電源付きUSBハブを使用してみてください。

注: USB 2.0ハブでは、ハードディスク・ドライブの転送速度がUSB 2.0の速度に制限されてしまいます。

問題: 付属のUSBケーブルが短すぎる

ハードディスク・ドライブにもっと長いケーブルを使用できますか？

はい、USB規格に適合しているケーブルであれば使用できます。ただし、Seagateでは、ハードディスク・ドライブに付属しているケーブルをご使用になることをお勧めしています。長いケーブルを使用していて、検出や転送速度、切断の問題が発生する場合は、ハードディスク・ドライブに付属している純正ケーブルをご使用ください。

問題: ファイル転送に関するエラーメッセージが表示される

FAT32ボリュームのコピー中に「エラー-50」が表示されましたか？

パソコンからFAT32ボリュームにファイルまたはフォルダをコピーする場合、ファイル名またはフォルダ名としてコピーできない文字があります。コピーできない文字には以下のようなものがありますが、これらに限定されません: ? < > / \ :

ファイル名やフォルダ名にこれらの文字が含まれていないことを確認してください。

問題が繰り返し起こる場合や、対応していない文字を含むファイルがないにもかかわらずエラーが生じる場合は、ドライブをNTFS（Windowsユーザーの場合）またはAPFS（Macユーザーの場合）に再フォーマットしてください。最適なフォーマットを参照してください。

スリープモードから復帰した際にドライブが切断されたという内容のエラーメッセージが表示されましたか？

ドライブは再マウントされているため、このメッセージは無視してください。パソコンをスリープモードに設定すると、Seagateドライブはスピンダウンすることで消費電力を抑えます。パソコンがスリープモードから復帰すると、ドライブがスピンアップする時間がないため、このポップアップメッセージが表示されます。

Windowsの場合

問題: コンピュータにハードディスク・ドライブのアイコンが表示されない。

デバイス・マネージャーにハードディスク・ドライブは表示されていますか？

すべてのドライブがデバイス・マネージャーの少なくともどこか一箇所に表示されます。

検索に「デバイスマネージャー」と入力し、表示された項目を選択します。[ディスク・ドライブ] のセクションを探し、必要に応じてプラス (+) アイコンを選択してデバイスの全一覧を開きます。探しているドライブが表示されているかどうかわからない場合は、ドライブを安全に取り外してから、もう一度接続してみてください。そこで変更される項目がお使いのSeagateハードディスク・ドライブです。

ハードディスク・ドライブの横に見慣れないアイコンが表示されていますか？

Windowsデバイス・マネージャーには通常、周辺機器の故障に関する情報が表示されます。デバイスマネージャーはほとんどの問題のトラブルシューティングに役立ちますが、詳しい原因や解決方法が表示されないこともあります。

ハードディスク・ドライブの横に見慣れないアイコンが表示されている場合は、問題が発生している可能性があります。例えば、デバイス・タイプに応じた通常のアイコンではなく、「! 」マークや「？」マーク、あるいは「X」が表示された場合は、そのアイコンを右クリックして、[プロパティ] を選択します。[全般] タブに、デバイスが正常に動作していない理由が表示されます。

Macの場合

問題: デスクトップにハードディスク・ドライブのアイコンが表示されない

デスクトップにハードディスク・ドライブが表示されないようにFinderが設定されていませんか？

[Finder] を開いて、**[環境設定] > [一般] タブ > [次の項目をデスクトップに表示]**の順に進みます。[**ハードディスク**] が選択されていることを確認してください。

オペレーティング・システムにハードディスク・ドライブがマウントされていますか？

[開く] > [ユーティリティ] > [ディスクユーティリティ]の順に進み、[ディスクユーティリティ] を開きます。左列にハードディスク・ドライブが表示されていたら、Finderの環境設定で、なぜデスクトップに表示されないのかを確認します（上記の質問を参照）。グレー表示されている場合はマウントされていないことを示します。[ディスクユーティリティ] の [**マウント**] ボタンをクリックします。

お使いのパソコンの設定は、このハードディスク・ドライブを使用するための最低要件を満たしてい

ますか？

サポートされているオペレーティング・システムの一覧は、製品パッケージを参照してください。

お使いのオペレーティング・システムの手順に従って正しくインストールしましたか？

はじめにのインストール手順を参照してください。

Regulatory Compliance

Equipment Name	External Hard Drive
Regulatory Model Number	SRD0NF3

FCC DECLARATION OF CONFORMANCE

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CLASS B

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAUTION: Any changes or modifications made to this equipment may void the user's authority to operate this equipment.

For Australian Customers Only

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

China RoHS

China RoHS 2 refers to the Ministry of Industry and Information Technology Order No. 32, effective July 1, 2016, titled Management Methods for the Restriction of the Use of Hazardous Substances in Electrical and Electronic Products. To comply with China RoHS 2, we determined this product's Environmental Protection Use Period (EPUP) to be 20 years in accordance with the Marking for the Restricted Use of Hazardous Substances in Electronic and Electrical Products, SJT 11364-2014.

中国 RoHS 2 是指 2016 年 7 月 1 日起施行的工业和信息化部令第 32 号"电力电子产品限制使用有害物质管理办法"。为了符合中国 RoHS 2 的要求，我们根据"电子电气产品有害物质限制使用标识"(SJT 11364-2014) 确定本产品的环保使用期 (EPUP) 为 20 年。

产品中有害物质的名称及含有的信息表
Names and information of hazardous substances in product

	有害物质 Hazardous Substances									
部件名称 Part Name	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr^{6+})	多溴联苯 (PBBs)	多溴二苯醚 (PBDEs)	邻苯二甲酸苯基丁基酯 (DBP)	邻苯二甲酸二异丁酯 (DIBP)	邻苯二甲酸甲苯基丁酯 (BBP)	邻苯二甲酸二(2-乙基己基)酯 (DEHP)
硬盘驱动器 HDD	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
外接硬盘印刷电路板 Bridge PCBA	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
电源(如果提供) Power Supply (if provided)	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
接口电缆(如果提供) Interface cable (if provided)	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
其他外壳组件 Other enclosure components	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O

注1: O: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均不超出电器电子产品有害物质限制使用国家标准要求。
X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出电器电子产品有害物质限制使用 国家标准要求。
注2: 以上未列出的部件，表明其有害物质含量均不超出电器电子产品有害物质限制使用国家标准要求。

Note 1: O: Indicates that the content of the hazardous substance in all homogeneous materials of this component does not exceed the requirements of the national standard for the restricted use of hazardous substances in electrical and electronic products.
X: Indicates that the content of the hazardous substance in at least one homogeneous material of this component exceeds the requirements of the national standard for the restricted use of hazardous substances in electrical and electronic products.

Note 2: For components not listed above, their hazardous substance content does not exceed the requirements of the national standard for the restricted use of hazardous substances in electrical and electronic products.

Taiwan RoHS

Taiwan RoHS refers to the Taiwan Bureau of Standards, Metrology and Inspection's (BSMI's) requirements in standard CNS 15663, Guidance to reduction of the restricted chemical substances in electrical and electronic equipment. Beginning on January 1, 2018, Seagate products must comply with the "Marking of presence" requirements in Section 5 of CNS 15663. This product is Taiwan RoHS compliant. The following table meets the Section 5 "Marking of presence" requirements.

台灣RoHS是指台灣標準局計量檢驗局(BSMI)對標準CNS15663要求的減排電子電氣設備限用化學物質指引。從2018年1月1日起，Seagate產品必須符合CNS15663第5節「含有標示」要求。本產品符合台灣RoHS。下表符合第5節「含有標示」要求。

設備名稱：外接式硬碟，型號: SRD0NF3 Equipment Name: External Hard Drive, Model: SRD0NF3							
單元 Unit		限用物質及其化學符號 Restricted Substance and its chemical symbol					
		鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr^{+6})	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
硬盤驅動器	HDD	—	O	O	O	O	O
外接硬盤印刷電路板	Bridge PCBA	—	O	O	O	O	O
電源 (如果提供)	Power Supply (if provided)	—	O	O	O	O	O
傳輸線材 (如果提供)	Interface cable (if provided)	O	O	O	O	O	O
其他外殼組件	Other enclosure components	O	O	O	O	O	O

備考1. "超出0.1 wt %" 及 "超出0.01 wt %" 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
Note 1: "Exceeding 0.1 wt %" and "exceeding 0.01 wt %" indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.

備考2. "O" 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
Note 2: "O" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.

備考3. "—" 係指該項限用物質為排除項目。
Note 3: The "—" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

額定電壓/額定電流: 12VDC ⎓ 1.5A　　操作溫度: 5 – 40 °C

本設備勿置於潮濕處。	當設備不用時，請將所有電源線拔除，避免電壓不穩而造成傷害。
請將產品置於手冊規定的環境使用溫度，以避免過熱。	勿將任何液體濺入設備中，避免線路短路。
連接至電源前，請先檢查電壓。	請勿自行調整或修理已通電的設備，以確保您的安全。

VCCI-B

この装置は、クラスB機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。VCCI—B